

Экспертное заключение по результатам
проведения экспертизы книжных памятников

«25» августа 2021 г.

№ 71/21

1. Экспертный совет СПб ГБУК «Санкт-Петербургская государственная театральная библиотека», созданный приказом от 28.02.2020 № 01-04/14, рассмотрел экземпляры, представленные на экспертизу на основании заявки на отнесение к книжным памятникам от «24» августа 2021 г. № 71/21, согласно прилагаемому списку (см. Приложение №1).

2. Место хранения: Отдел редкой книги, рукописных, архивных и изобразительных материалов

3. При проведении экспертизы использовались следующие методы: библиографический, книговедческий, источниковедческий

4. Обоснование отнесения документов к книжным памятникам: социально-значимый критерий

4.1. Обоснование отнесения документов к книжным памятникам по **хронологическому** критерию:

—

4.2. Обоснование отнесения документов к книжным памятникам по **социально-значимому** критерию:

— экземпляры рукописных книг, печатных изданий, иных документов, входящие в состав книжного памятника-коллекции.

Коллекция «Русская драма», состоящая из рукописных и печатных изданий и отражающая репертуар русского театра от его возникновения в 1756 году до 1917 года, имеет особое историческое, научное и культурное значение. В собрании представлены цензурированные и рабочие экземпляры пьес, имеющие цензорские, режиссерские, суфлерские пометы, ремарки, имена исполнителей, планы сцен и др. Многие книги и рукописи содержат авторскую правку и дарственные инскрипты.

4.3. При проведении экспертизы документов согласно прилагаемому списку использовалась следующая **специализированная литература** :

1) Библиотеки театральные: энциклопедия // Театральная энциклопедия / Гл. ред. С. С. Мокульский. – Москва: Советская энциклопедия, 1961. – Т.1: А-Глобус. – Стлб. 577-578.

2) Нелидов Ю. А. Ленинградская театральная библиотека им. А. В. Луначарского / Ю. А. Нелидов // Театральное наследие. Сборник первый. – Ленинград: Гос. Акад. Театр драмы, 1934. – С.9-44.

3) Петровская И. Ф. Библиографические указатели по театру / И. Ф. Петровская // Биографика: введение в науку и обозрение источников биографических сведений о деятелях России 1801-1917 годов / И. Ф. Петровская. – 2-е изд., испр. и доп. - Санкт-Петербург: Петрополис, 2009. – С.303-350.

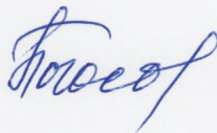
5. Выводы:

Исследуемые экземпляры **относятся** к единичным книжным памятникам.

6. Список книжных памятников на 8 л. прилагается

Председатель Экспертного совета:

(подпись)



Е. Г. Погосова
(расшифровка)

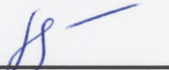
Члены Экспертного совета:



М. И. Цаповецкая



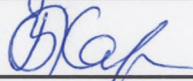
Е. В. Кизатова



С. А. Ковалева



О. В. Мокина



В. А. Харламова

Секретарь Экспертного
совета



И. В. Кытманова

Приложение № 1
к Экспертному заключению № 71/21
по результатам проведения
экспертизы книжных памятников
от 25 августа 2021 г.

Библиографическое и археографическое

описание исследуемых документов

№ п/п	Системный №	Шифр	Инв. №	Рег. №	Полное библиографическое или археографическое описание документа, включая его физические характеристики	Примечания
1	MFN 54606	I.5.5.34	3584	30542	Мещериков С. В. Ночь на Новый год : комедия в 3 д. ; сюжет заимствован из повести Г. Цшокке / С. В. Мещериков; автор оригинала Г. Цшокке. — [Санкт-Петербург], [1832]. — 44л.; 21,8x18,5x0,8	
2	MFN 54647	I.5.5.65	3611	30557	Скриб, Огюстен Эжен Цирюльник и парикмахер, или В чужие сани не садись : водевиль в 1 д. ; [пер. с фр.] / Э. Скриб, Э. —Ж. Мазер, Ш. Номбре Сен-Лоран. — [Санкт-Петербург], [1832]. — 37 л.; 21,8x17,9x0,9	
3	MFN 54651	I.5.5.67	3613	30736	Шеллер, Александр Иванович Ярославский помещик, или За чем я приехал в Москву : комедия-водевиль в 1 д.; передел. с нем. / автор переделки А. И. Шеллер. — [Санкт-Петербург], [1830]. — 44 л.; 21,6x17,9x0,9	
4	MFN 61687	I.6.1.18	3844	30782	Писарев, Александр Иванович Наследница : комедия в 1 д. в стихах; передел с фр. / автор переделки А. И. Писарев; авторы оригинала О. Э. Скриб, Ж. Делавинь. — [Б. м.], [1824]. — 29 л.; 23,1x18,0x1,6x1,0	

5	MFN 61749	I.6.1.64	3881	30789	Дезодра Полночь, или Кто прежде поцелует : комедия в 1 д. в вольных стихах, переделанная с фр. В. Каратыгиным / Дезодра, Ж.-А. Фуко; автор переделки В. А. Каратыгин. — [Санкт-Петербург], [1827]. — 25 л.; 22,7x18,1x1,0
6	MFN 61744	I.6.2.14	3930	30791	Вейсентурн, Иоганна Последнее средство, или Кокетство и любовь : комедия в 4 д.; передел. с нем. / И. Вейсентурн. — [Б. м.], [1825]. — 87 л.; 22,3x18,6x1,7
7	MFN 61790	I.6.2.34	3949	31992	Писарев, Александр Иванович Пять лет в два часа, или Как дороги утки! : опера-водевиль в 1 д.; передел. с фр. А. И. Писаревым ; представлена была в пользу г.Сосницкого / автор переделки А. И. Писарев; авторы оригинала Н. Бразье, А. О. Ж. Дюверье, П. Ф. А. Кармуш. — [Москва], [1828]. — 41 л.; 21,9x18,0x1,0
8	MFN 61799	I.6.2.37	3952	32287	Скриб, Огюстен Эжен Песня, или Конторское приключение : водевиль в 1 д. ; пер. с фр. кн. А. А. Шаховским / О. Э. Скриб, Ж. Ж. Имбер, А.-Ф. Варнер; пер. А. А. Шаховской. — [Б. м.], [1824]. — 24 л.; 22,5x18,3x0,5-
9	MFN 61795	I.6.2.38	3953	32301	Локруа, Жозеф-Филлипп Поединок при Кардинале Ришелье : драма в 3 д. ; [пер. с фр.] / Ж.-Ф. Локруа, Э. Бадон. — [Санкт-Петербург], [1831]. — 53 л.; 22,1x18,6x1,0
10	MFN 61821	I.6.2.54	3967	32328	Скриб, Огюстен Эжен Первая любовь : комедия-водевиль в 1 д. ; пер. с фр. актером Императорского Московского театра Д. Ленским ; представлена в первый раз на большом театре в бенефис г-жи Шелиховой-б. июля 13 дня 1832 года / Э. Скриб; пер. Д. Т. Ленский. — [Санкт-Петербург], [1832]. — 45 л.; 22,0x18,6x1,0
11	MFN 67861	I.15.3.38	10596	32375	Головин, Василий Иванович Похищенный офицер : комическая опера в 1 д. : передел. с фр. Вас. Головиным и М. н. д. н. / авторы переделки В. И. Головин, М. н. д. н.; автор оригинала А. В. Дюваль. — [Санкт-Петербург], 1825. — 26 л.; 36,9x22,4x0,6

12	MFN 67919	I.15.3.50	10608	32467	Пикар, Луи-Бенуа Разкашик : комедия в 3 д. в прозе ; соч. Пикара; с фр. пер. Е. Лифанов / Л.-Б. Пикар; пер. Е. Ф. Лифанов. — [Санкт-Петербург], [1804]. — 44 с.; 33,2x21,9x0,5
13	MFN 61844	I.6.2.70	3975	32472	Шаховской, Александр Александрович Первое апреля, или Новый дом сумасшедших : шутка в 1 д. с большим маскарадным дивертисментом / А. А. Шаховской. — [Санкт-Петербург], [1831]. — 33 л.; 22,9x18,7x1,2
14	MFN 61845	I.6.2.71	3976	32485	Теолон де Ламбер, Мари-Эманюэль-Гийом-Маргерит Пятнадцать лет в Париже, или Не все друзья одинаковы : драм. произведение в 3 ч. ; пер. с фр. / М. Теолон; пер. А. И. Писарев. — [Б. м.], 1827. — 107 л.; 23,2x18,7x1,7
15	MFN 61846	I.6.2.72	3977	32488	Скриб, Огюстен Эжен Посол : комедия-водевиль в 1 д. ; [пер. с фр.] / О. Э. Скриб, Мельвиль. — [Б. м.], 1829. — 52 л.; 22,7x18,2x1,1
16	MFN 67845	I.15.3.37	10595	32696	Головин, Василий Иванович Похищенный офицер : комическая опера в 1 д. : передел. с фр. Вас. Головиным и М. н. д. н. / авторы переделки В. И. Головин, М. н. д. н.; автор оригинала А. В. Дюваль. — [Санкт-Петербург], 1825. — 64 с.; 36,1x22,7x0,8
17	MFN 67918	I.15.3.49	10607	32713	Коцебу, Август Фридрих Фердинанд Рыцарские пирушки, или Проступок и урок : комедия в 2 д. с пением и танцами; [пер. с нем. Ф. А. Зейделя]; представлена в первый раз в Санктпетербурге на большом театре июня 25 дня 1819 года в пользу актера г. Щеникова / А. Ф. Ф. Коцебу; пер. Ф. А. Зейдель. — [Санкт-Петербург], 1819. — 17 л.; 34,5x21,7x0,4
18	MFN 61867	I.6.2.85	3988	32755	Теолон де Ламбер, Мари-Эманюэль-Гийом-Маргерит Пятнадцать лет в Париже, или Не все друзья одинаковы : драм. произведение в 3 ч. ; пер. с фр. / М. Теолон; пер. А. И. Писарев. — [Санкт-Петербург], 1827. — 50 л.; 22,2x19,0x1,4
19	MFN 61886	I.6.2.104	4005	32788	Шипулинский, Владимир Кузьмич Проказы ревнивых, или Урок перед свадьбой : комедия в 1 д. в стихах /

					В. К. Шипулинский. — [Санкт-Петербург], 1831. — 42 л.; 22,9x18,6x0,8
20	MFN 61960	I.6.3.16	4025	32806	Праздник на острове : дивертисмент, составленный из разных пений, танцев и проч.; представлена в первый раз на большом театре 1832 года января 11 дня. В бенефис г-ну Каратыгину б. — [Санкт-Петербург], [1831]. — 8 л.; 22,2x18,4x0,5
21	MFN 62329	I.6.5.44	4240	33252	Хмельницкий, Николай Иванович Новый Парис : опера-водевиль в 1 д.; подражание фр. ; [муз. А. Н. Верстовского, Л. В. Маурера] / Н. И. Хмельницкий; комп. А. Н. Верстовский, комп. Л. В. Маурер. — [Санкт-Петербург], [1829]. — 35 л.; 22,7x17,9x1,0
22	MFN 62330	I.6.5.46	4242	32838	Хмельницкий, Николай Иванович Новый Парис : опера-водевиль в 1 д. ; подражание фр. ; [муз. А. Н. Верстовского, Л. В. Маурера] / Н. И. Хмельницкий, комп. А. Н. Верстовский, комп. Л. В. Маурер. — [Санкт-Петербург], [1829]. — 31 л. ; 22,3x18,0x1,0 см.
23	MFN 62382	I.6.5.85	4273	33673	Севрен, Шарль-Огюстен Швейцарская молошница : водевиль в 1 д. ; пер. с фр. Д. Б. / Ш.-О. Севрен, Т.-М. Дюмерсан, Ж.-Т. Мерль; пер. Д. Б[арков]. — [Санкт-Петербург], [1822]. — 31 л.; 21,4x17,0x0,7
24	MFN 62819	I.7.1.16	4414	33692	Пикар, Луи-Бенуа Одно утро из жизни Генриха IV : комедия в 1 д.: пер. с фр. / Л.-Б. Пикар. — Санкт-Петербург, 1831. — 39 л.; 20,7x17,3x1,0
25	MFN 62832	I.7.1.26	4423	33696	Шепелев, Д. А. Отчаянные лазы, или Торжество героев Эриванских : ист. картины соврем. событий / Д. А. Шепелев. — [Санкт-Петербург], [1829]. — 11 л.; 21,8x18,3x0,4
26	MFN 62852	I.7.1.42	4434	33827	Корженевский, Иосиф Отшельник : драм. поэма в 3 д. ; пер. с пол. размером подлинника / И. Корженевский; пер. В. Н. Щастный. — [Санкт-Петербург], [1830]. — 46 л.; 22,2x17,1x1,4

27	MFN 62898	I.7.1.60	4447	33832	Особенное покровительство, или Дружба дружбой, а служба службой : комедия в 3 д. — [Санкт-Петербург], [1831]. — 79 л.; 21,6x18,1x1,9
28	MFN 62796	I.7.2.9	4488	33835	Шаховской, Александр Александрович Роза и Розалия, или Так на свете все превратно : романтическая комедия-водевиль в 3 сутках ; сочиненная в подражание испанскому театру князем А. А. Шаховским; с хорами интермедиями и балетом / А. А. Шаховской. — [Санкт-Петербург], [1829]. — 95 л.; 21,6x18,1x1,5
29	MFN 63042	I.7.3.1	4564	33839	Зотов, Рафаил Михайлович Разбойник Богемских лесов : трагедия в 5 д., в стихах ; взято из творений Бейрона «Werner» в 2 ч. / Р. М. Зотов; автор оригинала Дж. Г. Байрон. — [Б. м.], [1830]. — 78 л.; 21,9x17,5x2,0
30	MFN 63043	I.7.3.2	4565	34021	Зотов, Рафаил Михайлович Разбойник Богемских лесов : трагедия в 5 д., в стихах ; взято из творений Бейрона «Werner» в 2 ч. / Р. М. Зотов; автор оригинала Дж. Г. Байрон. — [Б. м.], [1829]. — 70 л.; 22,9x18,8x2,0
31	MFN 55200	I.5.1.42	3245	34052	Иван да Марья или Возвращение из Турецкого похода : интермедия с танцами национальными и пением. — [Санкт-Петербург], [1833]. — 13 л.; 21,3x16,1x0,6
32	MFN 55210	I.5.1.52	3255	34073	Д'Артуа, Арман Знаменитые разбойники Картуш и Мендр : анекдотический водевиль в 1 д. ; [пер.] с фр. Н. Титовым ; представлена в первый раз на Санкт-Петербургском театре в пользу гг. Ефремова и Шемаева июля 7 числа 1830 года / А. Д'Артуа, А. Дюпен; пер. Н. С. Титов. — Санкт-Петербург, 1830. — 36 л.; 21,1x16,1x0,7
33	MFN 55216	I.5.1.58	3260	34079	Д'Артуа, Арман Знаменитые разбойники Картуш и Мендр : анекдотический водевиль в 1 д. ; [пер.] с фр. Н. Титовым / А. Д'Артуа, А. Дюпен; пер. Н. С. Титов. — [Санкт-Петербург], 1829. — 32 л.; 22,3x17,7x0,8
34	MFN 55257	I.5.1.99	3277	34083	Дюваль, Александр Винсен Молодость Генриха V : комедия в 3 д. ; пер. с фр. И. И. Вальберхом / А. В. Дюваль; пер. И. И. Вальберх. — [Санкт-Петербург], 1812. — 52 л.; 20,7x12,9x1,2

35	MFN 54526	I.5.5.54	3601	34417	Колле, Шарль Недоверчивый, или Елена и Клерваль : комедия в 3 д., в вольных стихах; соч. Коле; пер. [с фр.] П. Катенина / Ш. Колле; пер. П. А. Катенин. — [Санкт-Петербург], [1826]. — 48 л.; 22,5x17,9x1,3
36	MFN 54695	I.5.5.89	3630	34455	Гольбейн, Франц Игнац Фридолин : драма в 5 д. ; пер. с нем. П. Прачем / Ф. И. фон Гольбейн; пер. П. Прач. — [Санкт-Петербург], [1831]. — 102 л.; 22,9x18,5x2,1
37	MFN 54703	I.5.5.100	3638	34496	Григорьев, Пётр Иванович Филатка с детьми : дивертисмент ; представлена в 1-й раз на театре 1831 год ноября 23 дня / П. И. Григорьев. — [Санкт-Петербург], [1831]. — 7 л.; 22,6x18,4x0,4
38	MFN 67826	I.15.3.34	3005	34529	Крестьянский театр : комедия в 1 д. — [Санкт-Петербург], [1811]. — 15 л.; 32,3x20,9x0,7
39	MFN 61752	I.6.1.66	3883	35243	Вейсентурн, Иоганна Последнее средство, или Кокетство и любовь : комедия в 4 д.: передел. с нем. / И. Вейсентурн. — [Б. м.], [1825]. — 55 л.; 23,2x19,2x1,3
40	MFN 61878	I.6.2.96	3999	35249	Коцебу, Август Фридрих Фердинанд Примирение двух братьев : драма в 4 д. ; соч. Коцебу ; расположена по правилам фр. театра ; [пер. с нем.] / А. Ф. Ф. Коцебу. — [Б. м.], [1806]. — 79 л.; 21,7x17,7x2,0
41	MFN 63044	I.7.3.3.	4566	35252	Шлегель, Август Вильгельм Ромео и Юлия : трагедия в 5 д. ; пер. с нем. переделки А Шлегеля и И.-Ф. Гёте Е. В. А. [Аладьина] / автор оригинала У. Шекспир; авторы переделки А. Шлегель, И.-Ф. Гёте; пер. Е. В. Аладьин. — [Санкт-Петербург], [1829]. — 73 л.; 22,0x17,8x1,5
42	MFN 63118	I.7.3.67	4622	35313	Шаховской, Александр Александрович Смольяне в 1611 году : драм. хроника в 5 д., в стихах, с хорами; соч. кн. А. А. Шаховского / А. А. Шаховской. — Москва, 1829. — 101 л.; 22,0x17,9x0,9
43	MFN 63086	I.7.3.104	4652	35314	Вайи, Габриэль-Гюстав Сумасшедшая, или Завещание англичанки : комедия в 3 д. ; [пер. с фр. Р. М. Зотова] / Г.-Г. Вайи; пер. Р. М. Зотов. — [Санкт-Петербург], [1829]. — 56 л.; 21,0x16,5x1,0

44	MFN 63173	I.7.4.10	4669	35317	Анисе-Буржуа, Огюст Клариса, или Супруга и любовница : драма в 3 д. ; пер. с фр. Д. И-ва / [О. Анисе-Буржуа; Ж.-П. Турнемен]; пер. Д. И-в. — [Санкт-Петербург], [1830]. — 56 л.; 36,5x22,1x1,3
45	MFN 63228	I.7.4.83	4742	35432	Висковатов, Степан Иванович Казнь безбожному : трагедия в 5 д. ; с нем. из сочинений г-на Браве, вновь исправленная С. И. Висковатовым / С. И. Висковатов; автор оригинала И. В. Браве. — [Санкт-Петербург], [1828]. — 33 л.; 36,4x23,0x0,8
46	MFN 63264	I.7.4.97	4754	35434	Мазер, Эдуар Жозеф Молодой муж : комедия в 3 д. ; пер. с фр. / Э. Ж. Мазер. — [Санкт-Петербург], [1827]. — 47 л.; 31,0x20,8x1,2
47	MFN 63269	I.7.4.99	4756	35460	Скриб, Огюстен Эжен Теобальд, или Возвращение из России : комедия-водевиль в 1 д. ; [пер. с фр. Д. Т. Ленским] / О. Э. Скриб, А.-Ф. Варнер; пер. Д. Т. Ленский. — [Санкт-Петербург], [1829]. — 34 л.; 31,0x20,9x0,9
48	MFN 63255	I.7.5.6	4762	35462	Дефорж-Шудар, Пьер Жан Батист Ревнивая жена : комедия в 5 д. в стихах ; пер. с фр. Р. М. Зотова / П. Ж. Б. Дефорж; пер. Р. М. Зотов. — [Санкт-Петербург], [1816]. — 75 л.; 20,9x16,3x2,0
49	MFN 63365	I.7.5.13	4768	35465	Дюпети, Шарль Дезире От добра добра не ищут : комедия-водевиль в 2 ч. ; пер. с фр. Д. Н. Барковым / Ш. Д. Дюпети, Т.-Ф. В. де Вильнев, Ж. -К. Бонифас; пер. Д. Н. Барков. — [Санкт-Петербург], [1829]. — 36 л.; 22,7x19,0x0,8
50	MFN 63316	I.7.5.63	4813	35513	Седен, Мишель Жан Свадьба и поединок : комедия в 5 д. ; [пер. с фр.] / М. Ж. Седен. — [Б. м.], [1827]. — 68 л.; 22,6x18,5x1,0
51	MFN 63317	I.7.5.64	4814	35515	Вайи, Габриэль-Гюстав Сумасшедшая, или Завещание англичанки : комедия в 3 д. ; [пер. с фр. Р. М. Зотовым] / Г.-Г. Вайи; пер. Р. М. Зотов. — [Санкт-Петербург], [1829]. — 52 л.; 22,9x18,5x0,9

52	MFN 63361	I.7.5.94	4841	35518	Хмельницкий, Николай Иванович Светский случай : комедия в 1 д. в стихах / Н. И. Хмельницкий. — [Санкт- Петербург], [1826]. — 30 л.; 21,0x17,2x1,0	
----	--------------	----------	------	-------	--	--